



RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Bid Receiving Public Works and Government
Services Canada/Réception des soumissions Travaux
publics et Services gouvernementaux Canada
800 Burrard Street, Room 219
800, rue Burrard, pièce 219
Vancouver
British Columbia
V6Z 0B9
Bid Fax: (604) 775-9381

SOLICITATION AMENDMENT

MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Public Works and Government Services Canada -
Pacific Region
800 Burrard Street, Room 219
800, rue Burrard, pièce 219
Vancouver
British C
V6Z 0B9

Title - Sujet Quatsino Wharf Restoration	
Solicitation No. - N° de l'invitation EZ899-170879/A	Amendment No. - N° modif. 002
Client Reference No. - N° de référence du client	Date 2016-08-02
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$PWY-033-7839	
File No. - N° de dossier PWY-6-39101 (033)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2016-08-18	Time Zone Fuseau horaire Pacific Daylight Saving Time PDT
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Siopongco, Philip PWY	Buyer Id - Id de l'acheteur pwy033
Telephone No. - N° de téléphone (604) 351-6139 ()	FAX No. - N° de FAX () -
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction: TC - Quatsino Wharf - Quatsino,BC	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

N° de l'invitation - Solicitation No.
EZ899-170897/A
N° de réf. du client - Client Ref. No.

N° de la modif. - Amd. No
002
N° du dossier - File No.
PWY-6-39101

Id de l'acheteur Buyer ID
PWY033
FMS No./N°VME - CCC No./N° CCC

Les documents français seront disponibles sur demande.

This Solicitation Amendment 002 is raised to correct the quantity for line number 20 from three (3) to six (6) of
APPENDICE 1 - FORMULAIRE DE PRIX COMBINÉS (*French Version only*) as seen below.

All other conditions remain the same.

N° de l'invitation - Sollicitation No.
EZ899-170897/A
N° de réf. du client - Client Ref. No.

N° de la modif. - Amd. No
002
N° du dossier - File No.
PWY-6-39101

Id de l'acheteur Buyer ID
PWY033
FMS No./N°VME - CCC No./N° CCC

APPENDICE 1 - FORMULAIRE DE PRIX COMBINÉS

- 1) Les prix unitaires seront retenus pour établir le montant total des prix calculés. Toute erreur arithmétique à cet appendice sera corrigée par le Canada.
- 2) Le Canada peut rejeter la soumission si quelconque des prix soumis ne tient pas fidèlement compte du coût de l'exécution de la partie des travaux à laquelle ce prix s'applique.

TABLEAU DES PRIX UNITAIRES

Le tableau des prix unitaires désigne la partie des travaux qui est assujettie à un arrangement à prix unitaires.

- a) Les travaux faisant partie de chaque article sont tels que décrits aux sections du devis en référence.
- b) Le prix unitaire ne doit pas inclure de montants pour des travaux qui ne sont pas inclus aux articles de prix unitaires.

	Référence au devis	Catégorie de main-d'œuvre, outillage ou matériaux	Unité de mesure	Quantité Estimative (QE)	Prix unitaire (PU) Excluant les taxe(s) applicables	Prix calculé (QE x PU) Excluant les taxe(s) applicables
1		Mobilisation et démobilisation (y compris les mesures de santé et de sécurité)	Montant forfaitaire	1		
2		Fourniture des pieux traités	Mètre linéaire	60.2		
3		Battage des pieux de fondation	Chacun	4		
4		Raccordement des pieux d'amarrage	Montant forfaitaire	1		
5		Fourniture et installation des pieux frettés	Mètre linéaire	3.5		
6		Fourniture et installation du cuvelage du puits en polyéthylène à haut poids moléculaire	Chacun	8		
7		Fourniture et installation du panneau d'appontage	Mètre linéaire	50.3		
8		Fourniture et installation des poutres d'amarrage	Mètre linéaire	2.7		
9		Fourniture et installation des joints de semelle des flotteurs	Chacun	2		
10		Fourniture et installation des planches de bois des flotteurs	Mètre linéaire	18.2		
11		Fourniture et installation d'anodes de chaîne	Chacun	4		
12		Lavage à la pression du tablier des flotteurs	Montant forfaitaire	1		
13		Fourniture et installation des solives des flotteurs	Montant forfaitaire	1		
14		Fourniture et installation des pneus de défenses en caoutchouc	Chacun	20		
15		Fourniture et installation des protecteurs du cuvelage des pieux	Mètre linéaire	4		
16		Fourniture et installation des colonnes montantes des butées	Chacun	2		

N° de l'invitation - Sollicitation No.
EZ899-170897/A
N° de réf. du client - Client Ref. No.

N° de la modif. - Amd. No
002
N° du dossier - File No.
PWY-6-39101

Id de l'acheteur Buyer ID
PWY033
FMS No./N°VME - CCC No./N° CCC

	Référence au devis	Catégorie de main-d'œuvre, outillage ou matériaux	Unité de mesure	Quantité Estimative (QE)	Prix unitaire (PU) Excluant les taxe(s) applicables	Prix calculé (QE x PU) Excluant les taxe(s) applicables
17		Enlèvement et remplacement du coffret électrique	Montant forfaitaire	1		
18		Bouchage des trous de boulon existants	Chacun	1		
19		Remplacement des boulons (approche)	Chacun	1		
20		Fourniture et installation des casques des pieux en aluminium	Chacun	6		
21		Enlèvement des pieux existants	Chacun	4		
22		Élimination des divers matériaux enlevés	Montant forfaitaire	1		
23		Enlèvement et élimination des bûches et des souches	Montant forfaitaire	1		
TOTAL DES PRIX CALCULÉS (TPC) Excluant les taxes applicable(s)						